



# ЗАРЯ ВОСТОКА

Пролетарии всех стран, соединяйтесь!

ზარია ვოსტოკა  
საბარტაშოს 33  
0056000000 კომპარტისი,  
საბარტაშოს 336 ვაჰაღისი  
საბარტაშოს და საბარტაშოს 336  
905000000 საბარტაშოს ოფისი

ГАЗЕТА ВЫХОДИТ С ИЮНЯ 1922 ГОДА

Organ ЦК КП Грузии, Верховного Совета Грузинской ССР и Совета Министров Грузинской ССР

№ 68 (13918)

ВТОРНИК, 23 МАРТА 1971 ГОДА

Цена 2 коп.

Свою преданность делу Коммунистической партии трудящиеся Грузии, партийные организации республики выражают самоотверженной борьбой за претворение в жизнь исторических решений XXIV съезда КПСС. Пленум Центрального Комитета, стремлением достойно встретить XXIV съезд КПСС, добиться новых успехов в строительстве коммунизма.

(На Театрон «50 лет установления Советской власти в Грузии».)

## ИНФОРМАЦИОННОЕ СООБЩЕНИЕ о Пленуме Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза

22 марта 1971 года состоялся Пленум Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза.

Пленум рассмотрел отчет Центрального Комитета КПСС XXIV съезду Коммунистической партии Советского Союза. С докладом по этому вопросу на Пленуме выступил Генеральный секретарь ЦК КПСС тов. Брежнев Л. И.

Пленум единогласно утвердил отчетный доклад Центрального Комитета XXIV съезду Коммунистической партии Советского Союза.

Пленум рассмотрел также проект доклада «О Директивах XXIV съезда КПСС по девятому пятилетнему плану развития народного хозяйства СССР на 1971—1975 годы». С докладом по этому вопросу выступил Председатель Совета Министров СССР тов. Косыгин А. Н.

Пленум единогласно утвердил доклад «О Директивах XXIV съезда КПСС по девятому пятилетнему плану развития народного хозяйства СССР на 1971—1975 годы».

На этом Пленум ЦК КПСС закончил свою работу.

## ОБ ОТЧЕТЕ ЦЕНТРАЛЬНОГО КОМИТЕТА КПСС XXIV съезду Коммунистической партии Советского Союза

ПОСТАНОВЛЕНИЕ ПЛЕНУМА ЦЕНТРАЛЬНОГО КОМИТЕТА КПСС ОТ 22 МАРТА 1971 ГОДА

Отчет Центрального Комитета КПСС XXIV съезду Коммунистической партии Советского Союза утвердить.

## О докладе XXIV съезду КПСС „О Директивах XXIV съезда КПСС по девятому пятилетнему плану развития народного хозяйства СССР на 1971—1975 годы“

ПОСТАНОВЛЕНИЕ ПЛЕНУМА ЦЕНТРАЛЬНОГО КОМИТЕТА КПСС ОТ 22 МАРТА 1971 ГОДА

Утвердить доклад XXIV съезду КПСС „О Директивах XXIV съезда КПСС по девятому пятилетнему плану развития народного хозяйства СССР на 1971—1975 годы“.

## В Центральной ревизионной комиссии КПСС

22 марта 1971 года состоялось заседание Центральной ревизионной комиссии КПСС, на котором был утвержден отчетный доклад комиссии XXIV съезду КПСС.

## В Совете Министров СССР

О мерах по укреплению материально-финансовой базы исполкомов районных и городских Советов депутатов трудящихся

В соответствии с постановлением ЦК КПСС о мерах по дальнейшему улучшению работы районных и городских Советов депутатов трудящихся Совет Министров СССР принял постановление о мерах по укреплению материально-финансовой базы исполкомов районных и городских Советов депутатов трудящихся.

Правительство поручило Советам Министров союзных республик обеспечить в течение 1971—1975 годов исполкомы районных и городских Советов депутатов трудящихся благоустроенными помещениями, а также транспортными средствами, предметами обихода, оборудованием, мебелью и инвентарем.

В целях укрепления доходной части районных и городских бюджетов, расширения источников финансирования и увеличения средств, оставшихся в распоряжении исполкомов районных и городских Советов депутатов трудящихся на развитие местного хозяйства и улучшение культурно-бытового обслуживания населения, Советам Министров союзных республик поручено рассмотреть и решить вопросы:

о дополнительной передаче в ведение исполкомов районных и городских Советов депутатов трудящихся предприятий местной промышленности, бытового обслуживания населения, коммунального хозяйства, торговли и других предприятий и хозяйственных

организаций, обслуживающих преимущественно население данного района, города;

об оставлении в распоряжении исполкомов районных и городских Советов депутатов трудящихся части прибыли подведомственных им предприятий бытового обслуживания населения, местной промышленности и коммунального хозяйства, а также о передаче в бюджеты районов и городов части прибыли предприятий хозяйственных организаций республиканского и областного (краевого) подчинения;

об оставлении в распоряжении исполкомов районных и городских Советов депутатов трудящихся части налога с оборота по товарам народного потребления, изготовленным

сверх плана на предприятиях республиканского и местного подчинения, а также части налога с оборота, отчисляемой в бюджет союзной республики, поступающего от реализации товаров, произведенных по дополнительным заданиям из сырья и материалов, выделенных в централизованном порядке.

Исполкомам районных и городских Советов депутатов трудящихся предоставляются дополнительные права в решении вопросов хозяйственного и культурного строительства и, в частности, решать с согласия предприятий, учреждений и организаций (независимо от их ведомственного подчинения) вопросы о совместном использовании средств, предназначенных на жилищное и культурно-бытовое строительство, на строительство объектов просвещения, здравоохранения, торговли и общественного питания; решать отдельные вопросы, связанные с премированием работников подведомственных предприятий, организаций и учреждений, а также утвер-

ждать планы розничного товарооборота организаций потребительской кооперации.

Кроме того, рекомендовано Советам Министров союзных республик рассмотреть вопрос о дополнительной передаче в пределах своей компетенции на решение исполкомов районных и городских Советов депутатов трудящихся ряда вопросов хозяйственного и культурного строительства.

Советам Министров союзных республик поручено осуществлять мероприятия по дальнейшему совершенствованию районного и городского аппарата управления. Имеется в виду, что Советы Министров союзных республик разработают нормативы, определяющие структуру аппарата исполкомов районных и городских Советов депутатов трудящихся и утвердят положение, определяющее компетенцию отделов и управлений исполкомов. При этом структура и штаты районных и городских исполкомов и их отделов (управлений) будут утверждаться соответствующими районными и городскими Советами депутатов трудящихся.

В постановлении указано, что время пребывания на должности председателя, заместителя председателя и секретаря исполкома районного, городского Совета депутатов трудящихся засчитывается в трудовой стаж по той специальности, по которой они работали до избрания в Совет.

## В ЦК КП Грузии

В Центральном Комитете Компартии Грузии состоялось совещание, посвященное вопросу о выборах в Верховный Совет Грузинской ССР. Юго-Осетинский областной, городские, районные, сельские и поселковые Советы депутатов трудящихся республики, назначенных на воскресенье 13 июня.

В совещании приняли участие заведующие организационными отделами обкомов, горкомов и райкомов КП Грузии, работники Президиума Верховных Советов Грузинской ССР, Абхазской и Аджарской АССР, секретари исполкомов областных, городских и районных Советов депутатов трудящихся.

Собравшиеся заслушали инструктивный доклад заведующего партийно-организационным отделом ЦК КП Грузии Р. Метрелии о задачах партийных организаций республики в подготовке и проведении выборов, организационной и политической работе, связанной с выборами.

Тов. Метрелии отметил, что нынешняя избирательная кампания начинается в знаменательное время, накануне XXIV съезда КПСС. Успехи, достигнутые советским народом под руководством Коммунистической партии, неразрывно связаны с деятельностью Советов депутатов трудящихся. Партия, ее Центральный Комитет постоянно заботится о том, чтобы еще выше поднять роль и значение Советов, чтобы каждый депутат всегда находился на уровне предъявляемых к нему высоких требований.

Начавшуюся избирательную кампанию трудящиеся проведут под знаком выполнения предначертаний партии. Намеченные в проекте Директив планы дальнейшего повышения уровня жизни советских людей являются еще одним ярким доказательством того, что забота о благе народа — основной смысл политики партии, деятельности Советской власти.

Тов. Метрелии указал на необходимость подбора кандидатов в депутаты из числа лучших людей, пользующихся доверием и авторитетом у трудящихся. Необходимо укомплектовать избирательные комиссии, состав доверенных лиц кандидатов в депутаты активными общественниками, способными провести всю работу, связанную с избирательной кампанией, на должном политическом и организационном уровне.

Важной задачей является развертывание агитационно-пропагандистской работы по глубокому разъяснению трудящимся политики партии, всех вопросов, связанных с выборами.

Секретарь Президиума Верховного Совета Грузинской ССР З. Квачадзе разъяснила порядок организации и проведения избирательной кампании. Была особо отмечена необходимость всем Советам внимательно изучать запросы населения, прислушиваться к предложениям трудящихся, принимать соответствующие меры по их реализации.

## Указ Президиума Верховного Совета Грузинской ССР

О присвоении сотруднику газеты «СОВЕТАКАН ВРАСТАН» почетного звания заслуженного работника культуры Грузинской ССР

За многолетнюю и плодотворную работу в области печати, в связи с пятидесятилетием со дня основания газеты «Советакан Врастан» присвоить почетное звание заслуженного работника культуры Грузинской ССР:

Акопову Григорию Ивановичу — заместителю редактора.  
Бахшеяну Гургену Сиракановичу — ответственному секретарю.  
Базаяну Григорию Артемьевичу — заведующему отделом.  
Бирцянну Апоку Арамовичу — редактору.  
Сейраняну Бенику Мкртчянчичу — заведующему отделом.

Председатель Президиума Верховного Совета Грузинской ССР Г. ДЗОЦЕНИДЗЕ.  
Секретарь Президиума Верховного Совета Грузинской ССР З. КВАЧАДЗЕ.  
Тбилиси, 22 марта 1971 года.

## Указ Президиума Верховного Совета Грузинской ССР

О награждении работников газеты «СОВЕТАКАН ВРАСТАН» почетной грамотой Президиума Верховного Совета Грузинской ССР

За плодотворную работу в области печати и полиграфии, в связи с пятидесятилетием со дня основания газеты «Советакан Врастан» наградить Почетной грамотой Президиума Верховного Совета Грузинской ССР:

Амирханяна Седрака Хачатуровича — переводчика.  
Вартаганя Артапеса Геворковича — верстальщика типографии издательства ЦК КП Грузии.  
Давидову Евгению Гарегинковичу — машинистку.  
Караетяна Артавазда Геворковича — заведующего отделом.  
Мкртчяна Артапеса Григорьевича — литсотрудника.  
Степаняна Гургена Степановича — внештатного корреспондента.  
Хачатрияна Георгия Аршавиричича — заведующего отделом.

Председатель Президиума Верховного Совета Грузинской ССР Г. ДЗОЦЕНИДЗЕ.  
Секретарь Президиума Верховного Совета Грузинской ССР З. КВАЧАДЗЕ.  
Тбилиси, 22 марта 1971 года.

## ОТ ЦЕНТРАЛЬНОГО КОМИТЕТА КОММУНИСТИЧЕСКОЙ ПАРТИИ ГРУЗИИ

Центральный Комитет Коммунистической партии Грузии с глубоким прискорбием извещает, что на 76-м году жизни скончался член КПСС с 1918 года, заведующий кафедрой акушерства и гинекологии Тбилисского государственного медицинского института, заслуженный деятель науки, профессор Платон Георгиевич ШУШАНИИ

и выражает соболезнование семье покойного.

(ГрузТАГ)



УКАЗ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

ОБ ОСНОВНЫХ ПРАВАХ И ОБЯЗАННОСТЯХ ГОРОДСКИХ И РАЙОННЫХ В ГОРОДАХ СОВЕТОВ ДЕПУТАТОВ ТРУДЯЩИХСЯ

В целях дальнейшего повышения роли городских и районных в городах Советов депутатов трудящихся в осуществлении задач государственного, хозяйственного и социально-культурного строительства, усиления их инициативы и ответственности за решение плановых и финансовых вопросов, за развитие местной промышленности, строительства, жилищного и коммунального хозяйства, улучшение бытового и социально-культурного обслуживания населения, укрепление социалистической законности, а также в целях дальнейшего развития демократических принципов деятельности этих Советов Президиум Верховного Совета СССР постановляет:

**Статья 1.** Городской, районный в городе Совет депутатов трудящихся как орган государственной власти в городе, городском районе решает в пределах прав, предоставленных законом, все вопросы местного значения, исходя из общегосударственных интересов и интересов трудящихся города.

**Статья 2.** Городской Совет депутатов трудящихся руководит государственным, хозяйственным и социально-культурным строительством на территории города, деятельностью подчиненных Совету органов управления, предприятий, учреждений и организаций городского подчинения.

В городском подчинении находятся предприятия, учреждения и организации, обслуживающие население города. Порядок передачи указанных предприятий, учреждений и организаций устанавливается законодательством Союза ССР и союзных республик.

Руководство предприятиями, учреждениями и организациями городского подчинения осуществляется исполнительным комитетом городского Совета депутатов трудящихся через его отделы и управления либо непосредственно. Отделы и управления исполнительного комитета городского Совета, а также предприятия, учреждения и организации, которыми исполнительный комитет руководит непосредственно, подчиняются в своей деятельности как городскому Совету и его исполнительному комитету, так и соответствующему вышестоящему отраслевому государственному управлению.

**Статья 3.** Городской Совет депутатов трудящихся координирует и контролирует деятельность всех расположенных на территории города предприятий, учреждений и организаций по жилищному, коммунальному строительству, строительству объектов социально-культурного и бытового назначения, производству товаров народного потребления и местных строительных материалов, по разработке и проведению мер в области благоустройства, торговли и общественного питания, народного образования, здравоохранения, культуры и в других областях, связанных с обслуживанием населения города; осуществляет в пределах предоставленных Совету прав контроль за работой расположенных на территории города предприятий, учреждений и организаций высшего подчинения и за соблюдением ими законодательства.

Городской Совет по указанным в настоящей статье вопросам заслушивает доклады руководителей предприятий, учреждений и организаций, принимает по ним решения, в необходимых случаях вносит свои предложения в соответствующие вышестоящие органы.

**Статья 4.** В целях более активного участия предприятий и организаций в развитии городского хозяйства, повышения заинтересованности городских Советов депутатов трудящихся в результатах работы предприятий и организаций в бюджетах городов передается часть прибыли предприятий и хозяйственных организаций республиканского и областного (краевого) подчинения, расположенных на территории соответствующих городов.

Виды и размеры указанных в настоящей статье отчислений, порядок их поступления в бюджеты городов устанавливаются законодательством Союза ССР и союзных республик.

**Статья 5.** В ведении городских Советов депутатов трудящихся сосредоточивается управление государственным жилищным фондом и объектами коммунального хозяйства, обслуживающими население городов, при одновременном укреплении материальной и ремонтно-строительной базы исполнительных комитетов городских Советов.

Условия и сроки передачи принадлежащего предприятиям, учреждениям и организациям жилищного фонда в городах, а также объектов коммунального хозяйства, обслуживающих население этих городов, устанавливаются Советом Министров Союза ССР и Советами Министров союзных республик.

**Статья 6.** Права и обязанности городского Совета депутатов трудящихся определяются законодательством Союза ССР, союзных и автономных республик в зависимости от отнесения города к категории городов республиканского (союзной или автономной республиканской), краевого, областного или районного подчинения. Отнесение города к категории подчинения производится в порядке, установленном законодательством союзной республики, с учетом численности населения города, его политического, экономического и культурного значения.

**Статья 7.** Городской Совет депутатов трудящихся города республиканского, краевого, областного подчинения:

1) утверждает сводные перспективные и годовые планы развития городского хозяйства и социально-культурного строительства города, организует и контролирует их выполнение; утверждает перспективные и годовые плановые задания предприятиям, учреждениям и организациям городского подчинения, а также планы размещения, развития и специализации указанных предприятий, учреждений и организаций;

2) рассматривает планы размещения, развития и специализации предприятий местной промышленности, городского обслуживания, торговли и общественного питания, организаций и учреждений культуры, народного образования и здравоохранения вышестоящего подчинения, в необходимых случаях вносит свои предложения в соответствующие вышестоящие органы;

3) рассматривает проекты планов предприятий, учреждений и организаций вышестоящего подчинения, расположенных на территории города, в части, касающейся развития жилищного и коммунального хозяйства, строительства дорог, объектов социально-культурного и бытового назначения, производства товаров народного потребления и местных строительных материалов, благоустройства, торговли, общественного питания, народного образования, здравоохранения, культуры и других вопросов, связанных с обслуживанием населения, в необходимых случаях вносит свои предложения в соответствующие вышестоящие органы, утверждает по этим вопросам сводные плановые показатели и включает их в план развития городского хозяйства и социально-культурного строительства города;

4) обеспечивает составление балансов использования трудовых ресурсов, местных строительных материалов и топлива, баланса денежных доходов и расходов населения и других балансов, необходимых для планирования комплексного развития хозяйства города; осуществляет контроль за рациональным использованием минерально-сырьевых, лесных, водных и энергетических ресурсов;

5) утверждает бюджет города и организует его исполнение; перераспределяет в необходимых случаях средства городского бюджета из раздела в раздел, а также перераспределяет ассигнования на заработную плату в пределах утвержденного фонда заработной платы; утверждает отчет об исполнении бюджета города;

6) направляет доходы, дополнительно полученные при исполнении городского бюджета, а также суммы превышения доходов над расходами, образующиеся на конец года в результате перевыполнения доходов или экономии по расходам, на финансирование городского хозяйства и социально-культурных мероприятий, включая капитальные вложения, на строительство административных зданий и приобретение транспортных средств для исполнительных комитетов городского, районных в городе, сельских и поселковых Советов, на проведение капитального ремонта зданий исполнительных комитетов, их отделов и управлений, судебных органов, на приобретение для них инвентаря и оборудования (за исключением городского бюджета указанных средств, за исключением ассигнований, не использованных в связи с невыполнением плана по централизованному капитальному вложению и плана развития сети социально-культурных учреждений, не допускаются);

7) руководит работой по исчислению и взаимному государственным и местным налогам и сборам; в порядке, предусмотренном законодательством, устанавливает для отдельных плателщиков дополнительные льготы в соответствии со статьей 3 Указа Президиума Верховного Совета СССР о государственной пошлине и статьей 4 Указа Президиума Верховного Совета СССР о подоходном налоге с населения;

8) рассматривает квартальные насовые планы отделений Государственного банка СССР и принимает меры по их выполнению; принимает решения о предоставлении учреждений Госбанка СССР и Стройбанка СССР денежных ссуд на индивидуальное жилищное строительство и ремонт домов, принадлежащих гражданам на праве личной собственности, в пределах выделенного лимита; предоставляет отдельным гражданам в соответствии с законодательством льготы по государственному обязательному страхованию;

9) руководит промышленными предприятиями городского подчинения, утверждает итоги их финансово-хозяйственной деятельности, распределяет в установленном порядке полученную прибыль; распределяет продукцию промышленных предприятий городского подчинения, произведенную из местного сырья, и сырья собственных заготовок предприятий;

10) принимает меры по развитию производства товаров народного потребления и местных строительных материалов на базе местного сырья, с использованием не распределенных в централизованном порядке отходов производства предприятий, расположенных на территории города, а также по переработке продуктов сельского хозяйства; решает вопросы об использовании дополнительно выявленных ресурсов местного сырья, топлива и отходов промышленного и сельскохозяйственного производства;

11) оказывает помощь расположенным на территории города про-

мышленным предприятиям вышестоящего подчинения в повышении эффективности производства, использовании материальных, трудовых и финансовых ресурсов, повышении производительности труда, улучшении социально-культурного и бытового обслуживания рабочих и служащих; дает подлинное обязательное рассмотрение заключения по вопросам, связанным с расширением действующих и строительством новых промышленных предприятий, зданий и сооружений, вносит в необходимых случаях предложения об организации, реорганизации или ликвидации промышленных предприятий вышестоящего подчинения на территории города;

12) организует разработку проекта генерального плана города и проекта планировки пригородной зоны, рассматривает эти проекты и в установленном порядке представляет на утверждение в соответствующие вышестоящие органы государственного управления; утверждает проекты детальной планировки и проекты застройки районов, микрорайонов и других градостроительных комплексов, проекты инженерных сооружений и благоустройства города; осуществляет контроль за строительством, ведением на территории города; запрещает или приостанавливает строительство объектов жилищного назначения, проводимое с нарушением требований законодательства;

13) руководит строительными организациями городского подчинения; организует жилищное, коммунальное, дорожное, культурно-бытовое строительство, строительство объектов просвещения, здравоохранения, торговли, общественного питания, а также в необходимых случаях в области жилищного, коммунального, дорожного, культурно-бытового строительства, строительства объектов просвещения, здравоохранения, торговли и общественного питания, а также в необходимых случаях об объединении средств, выступает заказчиком или определяет заказчик по этим видам строительства; в установленном порядке назначает государственные приемочные комиссии, рассматривает и утверждает акты по приемке в эксплуатацию законченных строительных объектов жилищно-гражданского назначения, а также принимает участие в приемке в эксплуатацию других законченных строительством объектов, расположенных на территории города;

14) ведет все земли в пределах городской черты; предоставляет и изымает земельные участки и разрешает земельные споры в случаях и в порядке, установленном законодательством Союза ССР и союзных республик; осуществляет государственный контроль за использованием земель; дает разрешение на разработку общераспространенных полезных ископаемых; контролирует соблюдение законодательства об охране природы;

15) в пределах и в порядке, установленных законодательством, ведет водными объектами на территории города, осуществляет государственный контроль за использованием и охраной вод;

16) руководит жилищным и коммунальным хозяйством, а также благоустройством города; осуществляет контроль за состоянием и правильной эксплуатацией жилищного фонда, коммунальных предприятий и сооружений, принадлежащих предприятиям, учреждениям и организациям; привлекает в установленном порядке предприятия, учреждения и организации к участию в работе по благоустройству города и строительству дорог; осуществляет контроль за благоустройством территории всех предприятий и организаций, расположенных на территории города;

17) распределяет жилищный фонд, принадлежащий Совету; контролирует правильность распределения жилой площади, а также утверждает совместные решения администрации и фабричных, заводских, местных комитетов профессиональных союзов о предоставлении жилой площади в домах государственных, кооперативных и иных общественных организаций, за исключением случаев, предусмотренных законодательством; принимает решения об организации жилищно-строительных и иных кооперативов, осуществляет контроль за их деятельностью; выдает гражданам единые ордера на заселение жилой площади;

18) руководит городским транспортом; осуществляет контроль за деятельностью транспортных предприятий и организаций вышестоящего подчинения, предприятий и организаций связи по обслуживанию населения города;

19) руководит государственной и кооперативной торговлей, а также общественным питанием на территории города, предприятиями и организациями торговли и общественного питания городского подчинения; осуществляет контроль за работой предприятий и организаций торговли и общественного питания вышестоящего подчинения; утверждает плановые задания по товарообороту предприятиями и организациями торговли и общественного питания городского подчинения; руководит на территории города колхозными рынками; устанавливает в порядке и в пределах, определяемых законодательством, размеры разового сбора и ставки

плат за услуги, оказываемые на колхозных рынках;

20) руководит бытовым обслуживанием населения, предприятиями и организациями бытового обслуживания городского подчинения, утверждает итоги их финансово-хозяйственной деятельности, распределение в установленном порядке полученной прибыли; осуществляет контроль за работой предприятий и организаций бытового обслуживания вышестоящего подчинения;

21) руководит делом народного образования, дошкольного и школьного воспитания детей, обеспечивает всеобщее обязательное обучение; осуществляет контроль за работой не состоящих на городском бюджете детских домов, детских дошкольных и внешкольных учреждений; решает в случаях и в порядке, установленных законодательством, вопросы о предоставлении гражданам льгот по содержанию детей в школах-интернатах, интернатах при школах, а также по оплате за питание детей в школах (группах) с продленным днем; распределяет в установленном порядке фонд всеобщего; решает вопросы установления, а также опеки и попечительства над несовершеннолетними;

22) руководит культурно-просветительной работой, культурно-просветительными организациями и учреждениями городского подчинения, контролирует деятельность других организаций и учреждений культуры независимо от подчиненности; осуществляет контроль за использованием средств культурных фондов предприятий, учреждений и организаций и в необходимых случаях принимает по согласованию с ними меры к централизованному использованию указанных средств; руководит кинообслуживанием населения;

23) руководит делом здравоохранения в городе; учреждениями здравоохранения городского подчинения; осуществляет контроль за работой учреждений здравоохранения вышестоящего подчинения; организует охрану материнства и детства; проводит мероприятия по обеспечению соблюдения санитарных правил содержания жилых и общественных зданий и надлежащего санитарного состояния города; обеспечивает проведение мероприятий по предупреждению распространения инфекционных заболеваний, а также по их ликвидации;

24) осуществляет государственный контроль за соблюдением правил охраны атмосферного воздуха, вод, почвы и природной среды; руководит делом физической культуры и спорта; утверждает планы размещения на территории города спортивных зданий и сооружений независимо от подчиненности; принимает меры по развитию загородных зон массового отдыха, их оснащению и благоустройству, осуществляет контроль за использованием этих зон;

25) ведет учет и регулирует распределение трудовых ресурсов на территории города, принимает меры по их рациональному использованию; утверждает планы трудоустройства молодежи, очивающей общеобразовательные школы, и обеспечивает их выполнение всеми предприятиями, учреждениями и организациями; осуществляет контроль за соблюдением законодательства о труде, правил охраны труда и техники безопасности на предприятиях, в учреждениях и организациях; определяет по согласованию с предприятиями, учреждениями и организациями, расположенными на территории города, время начала их работы; устанавливает дни и часы работы предприятий и организаций, связанных с обслуживанием населения;

27) руководит делом социального обеспечения; обеспечивает своевременное и правильное назначение и выплату установленных законодательством пенсий и пособий; решает вопросы опеки и попечительства над несовершеннолетними лицами, которые по состоянию здоровья не могут самостоятельно осуществлять свои права и выполнять свои обязанности; осуществляет контроль за работой органов врачебно-трудовой экспертизы;

28) образует городской комитет народного контроля и руководит его деятельностью; обеспечивает соблюдение законов Союза ССР, союзных, автономных республик и других актов вышестоящих органов государственной власти и органов государственного управления, охрану государственного и общественного порядка, социалистической собственности, прав и охраняемых законом интересов граждан, государственных учреждений, предприятий, кооперативных и иных общественных организаций; организует разъяснение законодательства населению;

29) отменяет в необходимых случаях приказы и распоряжения руководителей подчиненных Совету органов управления, а также предприятий, учреждений и организаций городского подчинения; приостанавливает исполнение противоречащих законодательству приказов и распоряжений руководителей предприятий, учреждений и организаций вышестоящего подчинения по вопросам жилищного, коммунального и культурно-бытового строительства, благоустройства, землепользования, застройки, охраны природы и памятников культуры, социально-культурного и бытового обслуживания населения и сообщает об этом соответствующие вышестоящие органы;

30) обеспечивает своевременное и правильное рассмотрение и разрешение предложений, заявлений и жалоб граждан; проверяет состояние дел по рассмотрению пред-

ложений, заявлений и жалоб граждан на предприятиях, в учреждениях и организациях, расположенных на территории города, заслушивает по этим вопросам отчеты их руководителей;

31) принимает в случаях и в порядке, определяемых законодательством, решения, предусматривающие за их нарушение административную ответственность в установленных пределах;

32) обеспечивает соблюдение правил паспортной системы;

33) привлекает в необходимых случаях предприятия, учреждения и организации, а также население на борьбу со стихийными бедствиями и на ликвидацию их последствий;

34) обеспечивает исполнение Закона СССР о всеобщей воинской обязанности всеми должностными лицами и гражданами, а также предприятиями, учреждениями и организациями; руководит гражданской обороной на территории города;

35) рассматривает и возбудает ходатайства о награждении орденами и медалями СССР, присвоении почетного звания «Мать-героиня», а также о награждении наградами союзной, автономной республик.

**Статья 8.** Городской Совет депутатов трудящихся города районного подчинения утверждает сводные перспективные и годовые планы развития городского хозяйства и социально-культурного строительства города, организует и контролирует их выполнение, утверждает бюджет города и отчет о его исполнении, а также может осуществлять другие права и обязанности, предусмотренные статьей 7 настоящего Указа, в пределах, устанавливаемых законодательством Союза ССР, союзной и автономной республик.

Руководство деятельностью городских Советов депутатов трудящихся городов районного подчинения осуществляется в пределах прав, предоставленных законом, районный Совет депутатов трудящихся.

**Статья 9.** Районный в городе Совет депутатов трудящихся руководит государственным, хозяйственным и социально-культурным строительством на территории района, деятельностью подчиненных Совету органов управления.

Районный в городе Совет утверждает сводные перспективные и годовые планы развития районного хозяйства и социально-культурного строительства района, организует и контролирует их выполнение, утверждает бюджет района и отчет о его исполнении, руководит деятельностью предприятий и организаций бытового обслуживания, торговли и общественного питания районного подчинения, жилищным, коммунальным хозяйством и благоустройством района, культурно-просветительной работой, делом народного образования, здравоохранения, социального обеспечения и охраны государственного и общественного порядка.

Районный в городе Совет депутатов трудящихся координирует и контролирует деятельность всех расположенных на территории района предприятий, учреждений и организаций по жилищному, коммунальному строительству и в строительстве объектов социально-культурного и бытового назначения, производству товаров народного потребления и местных строительных материалов, по разработке и проведению мер в области благоустройства, торговли и общественного питания, народного образования, здравоохранения, культуры и в других областях, связанных с обслуживанием населения района; осуществляет в пределах предоставленных Совету прав контроль за работой расположенных на территории района предприятий, учреждений и организаций высшего подчинения и за соблюдением ими законодательства.

Районный в городе Совет по вопросам, указанным в части третьей настоящей статьи, заслушивает доклады руководителей предприятий, учреждений и организаций, принимает по ним решения, в необходимых случаях вносит свои предложения в соответствующие вышестоящие органы.

Районный в городе Совет депутатов трудящихся может осуществлять другие права и обязанности, предусмотренные статьей 7 настоящего Указа, за исключением тех прав и обязанностей, которые в соответствии с законодательством осуществляются городским Советом депутатов трудящихся по решению вопросов общегородского значения и по обеспечению единства в развитии городского хозяйства.

**Статья 10.** Руководство деятельностью районных в городе Советов депутатов трудящихся осуществляется в пределах прав, предоставленных законом, городской Совет депутатов трудящихся.

Руководство предприятиями, учреждениями и организациями районного подчинения осуществляется исполнительным комитетом районного в городе Совета депутатов трудящихся через его отделы и управления либо непосредственно. Отделы и управления исполнительного комитета районного в городе Совета, а также предприятия, учреждения и организации, которыми исполнительный комитет руководит непосредственно, подчиняются в своей деятельности как районному в городе Совету депутатов трудящихся и его исполнительному комитету, так и соответствующему вышестоящему отраслевому органу государственного управления.

**Статья 11.** На сессии городского, районного в городе Совета де-

путатов трудящихся может быть рассмотрен и решен любой вопрос, отнесенный к ведению Совета, при этом только на сессиях могут быть рассмотрены и решены следующие вопросы:

признание полномочий депутатов; сложение депутатских полномочий по личному заявлению депутата; избрание исполнительного комитета и изменение его состава; образование, избрание постоянных комиссий и изменение их состава; отчеты о работе исполнительного комитета и постоянных комиссий;

образование отделов и управлений исполнительного комитета, утверждение и освобождение от должности их руководителей, образование городского, районного комитета народного контроля, утверждение его состава, назначение и освобождение от должности председателя комитета народного контроля; образование административных и наблюдательных комиссий, комиссий по делам несовершеннолетних при исполнительном комитете; избрание городского суда; утверждение председателей районного (городского) народного суда;

утверждение сводных перспективных и годовых планов развития городского, районного хозяйства и социально-культурного строительства;

утверждение планов мероприятий по выполнению наказов избирателей;

принятие решений по запросам депутатов;

утверждение бюджета города, района и отчета о его исполнении; утверждение решений исполнительного комитета о направлении доходов, дополнительно полученных при исполнении городского, районного в городе бюджета, а также сумм превышения доходов над расходами, образующихся на конец года в результате перевыполнения доходов или экономии по расходам;

рассмотрение проекта генерального плана города и проекта планировки пригородной зоны и представление их на утверждение в соответствующие вышестоящие органы государственного управления.

Законодательством союзных и автономных республик могут быть рассмотрены и другие вопросы, рассматриваемые и решаемые только на сессиях городских и районных в городах Советов депутатов трудящихся.

**Статья 12.** Исполнительный комитет городского, районного в городе Совета депутатов трудящихся рассматривает и решает вопросы, отнесенные к ведению Совета, за исключением тех вопросов, которые должны рассматриваться и решаться только на сессиях Совета. Исполнительный комитет городского, районного в городе Совета депутатов трудящихся:

созывает сессии Совета и обеспечивает их подготовку; в период между сессиями координирует работу постоянных комиссий Совета; оказывает необходимую помощь депутатам в выполнении ими депутатских обязанностей;

представляет на утверждение Совета сводные перспективные и годовые планы развития городского, районного хозяйства и социально-культурного строительства, бюджет города, района и отчет об исполнении бюджета;

представляет на утверждение Совета планы мероприятий по выполнению наказов избирателей и организует их исполнение, информирует депутатов и население о ходе выполнения наказов;

руководит отделами и управлениями исполнительного комитета, предприятиями, учреждениями и организациями городского, районного подчинения;

в период между сессиями Совета по последующим утверждением на очередной сессии назначает исполняющими обязанности и отстраняет от исполнения обязанностей руководителей отделов и управлений исполнительного комитета;

назначает и освобождает от должности иных руководителей отделов и управлений исполнительного комитета, руководителей предприятий, учреждений и организаций городского, районного подчинения (согласно перечню должностей, утверждаемому исполнительным комитетом Совета по согласованию с вышестоящим органом государственного управления).

Исполнительный комитет городского, районного в городе Совета может принимать к своему рассмотрению вопросы, отнесенные к ведению его отделов и управлений.

**Статья 13.** Назначение и освобождение от должности руководителей находящихся в вышестоящем подчинении предприятий и организаций торговли, общественного питания и бытового обслуживания, органов жилищного и коммунального хозяйства, организаций и учреждений здравоохранения, социального обеспечения и культуры, расположенных на территории города, района и имеющих важное значение для обслуживания населения данного города, района, производится только по согласованию с исполнительным комитетом соответствующего городского, районного в городе Совета депутатов трудящихся.

**Статья 14.** Отделы и управления исполнительного комитета городского, районного в городе Совета депутатов трудящихся образуются в соответствии с законодательством союзных, автономных республик и состоят на бюджете или на хозяйственном расчете.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР  
Н. ПОДГОРНЫЙ.  
Секретарь Президиума Верховного Совета СССР  
М. ГОРГАДЗЕ.



# УКАЗ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР ОБ ОБРАЗОВАНИИ ИЗБИРАТЕЛЬНЫХ ОКРУГОВ ПО ВЫБОРАМ В ВЕРХОВНЫЙ СОВЕТ ГРУЗИНСКОЙ ССР

1971 г. 11

1971 г. 11

На основании статьи 28 Конституции Грузинской ССР и статей 25 и 26 «Положения о выборах в Верховный Совет Грузинской ССР» образовать следующие избирательные округа по выборам в Верховный Совет Грузинской ССР.

## ГОРОД ТБИЛИСИ

### Ленинский район

1. Авчалский избирательный округ (центр — завод-управление завода «Центролит»).

В границах: левая сторона Загского оврага от улицы Ульянова до реки Куры, левый берег реки Куры от Загского оврага до реки Гладанула, правый берег реки Гладанула от реки Куры до городской черты, левая сторона городской черты от реки Гладанула до улицы Ульянова.

2. Заводский избирательный округ (центр — завод-управление электровозостроительного завода имени В. И. Ленина).

В границах: левый берег реки Куры от реки Гладанула, включая территорию фабрики музыкально-клавирных инструментов и левый берег Хведзмари, включая 10-й, 10-б, 22-б, 22-б-9-го кварталы, от 20-6 квартала поселка электровозостроительного завода до реки Гладанула, левая сторона реки Гладанула от городской черты до реки Куры.

3. Кубышевский избирательный округ (центр — 48-я средняя школа).

В границах: I, II, III кварталы II микрорайона, 3-й микрорайон поселка ТЭВЗ и новый поселок Гдани полностью.

4. Грмагельский избирательный округ (центр — 114-я средняя школа).

В границах: левый берег реки Куры от Хведзмари до Ксанской улицы, нечетные номера Ксанской улицы от реки Куры до Авчалского шоссе, четные номера Авчалского шоссе от Ксанской улицы до Гудамарской улицы, четные номера Гудамарской улицы от Авчалского шоссе до 60-й улицы, левая сторона 60-й улицы до Безданского оврага, левая сторона 60-й улицы до городской черты, левая сторона городской черты от Безданского оврага, включая корпус №№ 17, 19 и 21 до Авчалского шоссе до реки Куры.

5. Ждановский избирательный округ (центр — 132-я средняя школа). (Санзона).

В границах: левый берег реки Куры от Ксанской улицы до Зигагисхеви, левая сторона Зигагисхеви от реки Куры до городской черты, левая сторона городской черты от Зигагисхеви до Безданского оврага, левая сторона Безданского оврага от городской черты до 60-й улицы, левая сторона 60-й улицы от Безданского оврага до Авчалского шоссе, нечетные номера Авчалского шоссе от Гудамарской улицы до Ксанской улицы, четные номера Ксанской улицы от Авчалского шоссе до реки Куры.

6. Пионерский избирательный округ (центр — Грузинский научно-исследовательский институт пищевой промышленности).

В границах: берег реки Куры от Зигагисхеви до Молитской улицы, левая сторона Молитской улицы до Магнитогорского тупика, четные номера Магнитогорского тупика от Молитской улицы до Магнитогорской улицы, нечетные номера Магнитогорской улицы от Магнитогорского тупика до Магнитогорской улицы, четные номера Магнитогорской улицы от Магнитогорского тупика до Магнитогорской улицы, четные номера Магнитогорской улицы от Магнитогорского тупика до Магнитогорской улицы, четные номера Магнитогорской улицы от Магнитогорского тупика до Магнитогорской улицы.

7. Тбилисский избирательный округ (центр — 11-я средняя школа).

В границах: нечетные номера Октябрьской улицы от Грмагельской улицы до Электровозной улицы, четные номера Октябрьской улицы от Электровозной улицы до Октябрьской улицы, четные номера Октябрьской улицы от Электровозной улицы до Октябрьской улицы, четные номера Октябрьской улицы от Электровозной улицы до Октябрьской улицы, четные номера Октябрьской улицы от Электровозной улицы до Октябрьской улицы.

8. Ликанский избирательный округ (центр — 12-я средняя школа).

В границах: левая сторона железнодорожного полотна от территории «Тблметростроя» до Кавтисхевской улицы, четные номера Кавтисхевской улицы от территории «Тблметростроя» до Кавтисхевской улицы, четные номера Кавтисхевской улицы от территории «Тблметростроя» до Кавтисхевской улицы, четные номера Кавтисхевской улицы от территории «Тблметростроя» до Кавтисхевской улицы.

9. Ленинский избирательный округ (центр — 10-я средняя школа).

В границах: левая сторона железнодорожного полотна от территории «Тблметростроя» до Кавтисхевской улицы, четные номера Кавтисхевской улицы от территории «Тблметростроя» до Кавтисхевской улицы, четные номера Кавтисхевской улицы от территории «Тблметростроя» до Кавтисхевской улицы, четные номера Кавтисхевской улицы от территории «Тблметростроя» до Кавтисхевской улицы.

10. Железнодорожный избирательный округ (центр — Дом культуры имени Плеханова).

В границах: железнодорожное полотно от Кавтисхевской улицы до улицы Аскурава, четные номера Аскурава от железнодорожного полотна до Октябрьской улицы, четные номера Октябрьской улицы от Аскурава до Чодришвили, четные номера Чодришвили от Октябрьской улицы до Чодришвили, четные номера Чодришвили от Октябрьской улицы до Чодришвили, четные номера Чодришвили от Октябрьской улицы до Чодришвили.

11. Лоткинский избирательный округ (центр — 7-я средняя школа).

В границах: нечетные номера Ликанской улицы от улицы Цицлаури до улицы Курнатовского, четные номера Курнатовского от улицы Цицлаури до Курнатовского, четные номера Курнатовского от улицы Цицлаури до Курнатовского, четные номера Курнатовского от улицы Цицлаури до Курнатовского.

12. Комсомольский избирательный округ (центр — Тбилисский филиал Московского технологического института).

В границах: железнодорожное полотно от улицы Аскурава до Худадовской улицы, четные номера Худадовской улицы от железнодорожного полотна до городской черты, левая сторона городской черты от Худадовской улицы до Худадовской улицы, четные номера Худадовской улицы от железнодорожного полотна до городской черты.

13. Бендлинский избирательный округ (центр — музыкальная школа-интернат № 1).

В границах: четные номера Кагретской улицы от Пионерской улицы до Лоткинской улицы, четные номера Лоткинской улицы от Кагретской улицы до Лоткинской улицы, четные номера Лоткинской улицы от Кагретской улицы до Лоткинской улицы, четные номера Лоткинской улицы от Кагретской улицы до Лоткинской улицы.

14. Марджанишвили избирательный округ (центр — Дом культуры профсоюз работников госторговли и потребительской кооперации).

В границах: улица Марджанишвили от № 2 до № 30-а включительно, улицы У. Чхеидзе, З. Чодришвили, О. Дребудзе целиком, улица Камо от № 46 до № 84 включительно и от № 89 до № 113 включительно, улица Пастера от № 5 до № 7 включительно, улица Крылова от № 2 до № 12 включительно и от № 3 до № 15 включительно, улица Шерозия от № 2 до № 8 включительно и от № 1 до № 9 включительно, проспект Плеханова от № 87 до № 113 и от № 96 до № 116 включительно.

15. 25 Февраля избирательный округ (центр — Дом пионеров Закавказской железной дороги).

В границах: улица Камо от № 115 до № 117-а включительно, улица Пастера от № 1 до № 3 включительно и от № 2 до № 4 включительно, проспект Плеханова от № 115 до № 135 включительно и от № 118 до № 146 включительно, улицы 25 Февраля и Калинин целиком, нечетные номера улицы Каргаретели от № 2 и № 1 до № 13 включительно, улица Клары Цеткин от № 73 до № 121 включительно и от № 92 до № 138 включительно, №№ 10, 11, 12 улицы Шерозия, улица Иношвили от № 24-б до № 60 и от № 17 до № 57 включительно, улица Орджоникидзе от № 13 до № 29 и от № 16 до № 36 включительно, Советская улица от № 48 до № 70 включительно, нечетные номера улицы Кладришвили полностью и от № 2 до № 8 включительно, улица Марджанишвили от № 30 до № 44 включительно.

16. Иношвили избирательный округ (центр — Тбилисский индустриальный техникум).

В границах: улица Кладришвили от № 10 до № 20 включительно, Советская улица от № 74 до № 96 включительно, улицы Пиромаси, Тогола, Подкверташвили, Сурамская полностью и улица Орджоникидзе от № 31 до № 85 и от № 38 до № 76 включительно, улица Иношвили от № 59 до № 71 и от № 62 до № 80 включительно, улица Клары Цеткин от № 123 до № 131 и от № 150 до № 156 включительно, улица Конституции от № 4 и № 15 до конца, улица Челюскинцев от № 14 и № 15 до конца.

17. Челюскинцев избирательный округ (центр — трамвайно-троллейбусное управление).

В границах: проспект Плеханова от № 137 и № 148 до конца, улица Каргаретели от № 2 до № 10 включительно, улица Клары Цеткин от № 140 до № 148 и от № 158 до № 200 включительно и от № 133 до № 139 включительно, улица Орджоникидзе от № 78 до № 98 и от № 87 до № 107 включительно, улицы Абастуманская, Хвамская, Банкиная, Гданская, Боржомская, Тельманова, Маяковского, Сагурамская и 1-й тупик Орджоникидзе целиком, улица Челюскинцев от моста Челюскинцев до улицы Клары Цеткин, Набережная улица от конца Хвамской улицы до начала улицы В. Багратиони, улица Ш. Элиава от на-

чала улицы Чодришвили от улицы Чихвадзе до Октябрьской улицы, нечетные номера Октябрьской улицы от улицы Чодришвили до улицы Аскурава, нечетные номера Аскурава от Октябрьской улицы до железнодорожного полотна.

18. Тельманова избирательный округ (центр — здание президиума Общества глухонемых).

В границах: улица В. Багратиони от № 2 и № 9 до конца, Дидубийская улица от № 5 до № 15 и от № 8 до № 22 включительно, Потийская улица от № 2 до № 38 и от № 1 до № 45 включительно, Батумская улица от № 1 до № 29 и от № 2 до № 36 включительно, Батумский переулок, Батумский тупик, Орджоникидзе, Цемская улица целиком, четные номера проспекта А. Перетели от Гданской улицы до Кутанской улицы и от № 15 до № 35 включительно, четные номера Горинской улицы полностью и от № 5 до № 27 включительно, Горинский переулок от № 2 до № 12 включительно, №№ 9, 11, 21, 23 улицы Воронина, улица Орджоникидзе от № 90 до № 128 и от № 109 до № 151 включительно, №№ 1, 2, 3, 5 Сухумской улицы, Зугдидская улица от улицы В. Багратиони до улицы Едвошвили, Кутанская улица от улицы Ш. Элиава до конца, улица Едвошвили от № 1 до № 23 и от № 2 до № 10 включительно.

19. Кутанский избирательный округ (центр — 2-я средняя школа продолженного дня).

В границах: улица Орджоникидзе от № 130 до № 140 включительно, №№ 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 263, 264, 265, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 296, 297, 298, 299, 300, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 312, 313, 314, 315, 316, 317, 318, 319, 320, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 327, 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347, 348, 349, 350, 351, 352, 353, 354, 355, 356, 357, 358, 359, 360, 361, 362, 363, 364, 365, 366, 367, 368, 369, 370, 371, 372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379, 380, 381, 382, 383, 384, 385, 386, 387, 388, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 395, 396, 397, 398, 399, 400, 401, 402, 403, 404, 405, 406, 407, 408, 409, 410, 411, 412, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419, 420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 429, 430, 431, 432, 433, 434, 435, 436, 437, 438, 439, 440, 441, 442, 443, 444, 445, 446, 447, 448, 449, 450, 451, 452, 453, 454, 455, 456, 457, 458, 459, 460, 461, 462, 463, 464, 465, 466, 467, 468, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484, 485, 486, 487, 488, 489, 490, 491, 492, 493, 494, 495, 496, 497, 498, 499, 500, 501, 502, 503, 504, 505, 506, 507, 508, 509, 510, 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517, 518, 519, 520, 521, 522, 523, 524, 525, 526, 527, 528, 529, 530, 531, 532, 533, 534, 535, 536, 537, 538, 539, 540, 541, 542, 543, 544, 545, 546, 547, 548, 549, 550, 551, 552, 553, 554, 555, 556, 557, 558, 559, 560, 561, 562, 563, 564, 565, 566, 567, 568, 569, 570, 571, 572, 573, 574, 575, 576, 577, 578, 579, 580, 581, 582, 583, 584, 585, 586, 587, 588, 589, 590, 591, 592, 593, 594, 595, 596, 597, 598, 599, 600, 601, 602, 603, 604, 605, 606, 607, 608, 609, 610, 611, 612, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619, 620, 621, 622, 623, 624, 625, 626, 627, 628, 629, 630, 631, 632, 633, 634, 635, 636, 637, 638, 639, 640, 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651, 652, 653, 654, 655, 656, 657, 658, 659, 660, 661, 662, 663, 664, 665, 666, 667, 668, 669, 670, 671, 672, 673, 674, 675, 676, 677, 678, 679, 680, 681, 682, 683, 684, 685, 686, 687, 688, 689, 690, 691, 692, 693, 694, 695, 696, 697, 698, 699, 700, 701, 702, 703, 704, 705, 706, 707, 708, 709, 710, 711, 712, 713, 714, 715, 716, 717, 718, 719, 720, 721, 722, 723, 724, 725, 726, 727, 728, 729, 730, 731, 732, 733, 734, 735, 736, 737, 738, 739, 740, 741, 742, 743, 744, 745, 746, 747, 748, 749, 750, 751, 752, 753, 754, 755, 756, 757, 758, 759, 760, 761, 762, 763, 764, 765, 766, 767, 768, 769, 770, 771, 772, 773, 774, 775, 776, 777, 778, 779, 780, 781, 782, 783, 784, 785, 786, 787, 788, 789, 790, 791, 792, 793, 794, 795, 796, 797, 798, 799, 800, 801, 802, 803, 804, 805, 806, 807, 808, 809, 810, 811, 812, 813, 814, 815, 816, 817, 818, 819, 820, 821, 822, 823, 824, 825, 826, 827, 828, 829, 830, 831, 832, 833, 834, 835, 836, 837, 838, 839, 840, 841, 842, 843, 844, 845, 846, 847, 848, 849, 850, 851, 852, 853, 854, 855, 856, 857, 858, 859, 860, 861, 862, 863, 864, 865, 866, 867, 868, 869, 870, 871, 872, 873, 874, 875, 876, 877, 878, 879, 880, 881, 882, 883, 884, 885, 886, 887, 888, 889, 890, 891, 892, 893, 894, 895, 896, 897, 898, 899, 900, 901, 902, 903, 904, 905, 906, 907, 908, 909, 910, 911, 912, 913, 914, 915, 916, 917, 918, 919, 920, 921, 922, 923, 924, 925, 926, 927, 928, 929, 930, 931, 932, 933, 934, 935, 936, 937, 938, 939, 940, 941, 942, 943, 944, 945, 946, 947, 948, 949, 950, 951, 952, 953, 954, 955, 956, 957, 958, 959, 960, 961, 962, 963, 964, 965, 966, 967, 968, 969, 970, 971, 972, 973, 974, 975, 976, 977, 978, 979, 980, 981, 982, 983, 984, 985, 986, 987, 988, 989, 990, 991, 992, 993, 994, 995, 996, 997, 998, 999, 1000.

18. Тельманова избирательный округ (центр — здание президиума Общества глухонемых).

В границах: улица В. Багратиони от № 2 и № 9 до конца, Дидубийская улица от № 5 до № 15 и от № 8 до № 22 включительно, Потийская улица от № 2 до № 38 и от № 1 до № 45 включительно, Батумская улица от № 1 до № 29 и от № 2 до № 36 включительно, Батумский переулок, Батумский тупик, Орджоникидзе, Цемская улица целиком, четные номера проспекта А. Перетели от Гданской улицы до Кутанской улицы и от № 15 до № 35 включительно, четные номера Горинской улицы полностью и от № 5 до № 27 включительно, Горинский переулок от № 2 до № 12 включительно, №№ 9, 11, 21, 23 улицы Воронина, улица Орджоникидзе от № 90 до № 128 и от № 109 до № 151 включительно, №№ 1, 2, 3, 5 Сухумской улицы, Зугдидская улица от улицы В. Багратиони до улицы Едвошвили, Кутанская улица от улицы Ш. Элиава до конца, улица Едвошвили от № 1 до № 23 и от № 2 до № 10 включительно.

19. Кутанский избирательный округ (центр — 2-я средняя школа продолженного дня).

В границах: улица Орджоникидзе от № 130 до № 140 включительно, №№ 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 263, 264, 265, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 296, 297, 298, 299, 300, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 312, 313, 314, 315, 316, 317, 318, 319, 320, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 327, 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347, 348, 349, 350, 351, 352, 353, 354, 355, 356, 357, 358, 359, 360, 361, 362, 363, 364, 365, 366, 367, 368, 369, 370, 371, 372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379, 380, 381, 382, 383, 384, 385, 386, 387, 388, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 395, 396, 397, 398, 399, 400, 401, 402, 403, 404, 405, 406, 407, 408, 409, 410, 411, 412, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419, 420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 429, 430, 431, 432, 433, 434, 435, 436, 437, 438, 439, 440, 441, 442, 443, 444, 445, 446, 447, 448, 449, 450, 451, 452, 453, 454, 455, 456, 457, 458, 459, 460, 461, 462, 463, 464, 465, 466, 467, 468, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484, 485, 486, 487, 488, 489, 490, 491, 492, 493, 494, 495, 496, 497, 498, 499, 500, 501, 502, 503, 504, 505, 506, 507, 508, 509, 510, 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517, 518, 519, 520, 521, 522, 523, 524, 525, 526, 527, 528, 529, 530, 531, 532, 533, 534, 535, 536, 537, 538, 539, 540, 541, 542, 543, 544, 545, 546, 547, 548, 549, 550, 551, 552, 553, 554, 555, 556, 557, 558, 559, 560, 561, 562, 563, 564, 565, 566, 567, 568, 569, 570, 571, 572, 573, 574, 575, 576, 577, 578, 579, 580, 581, 582, 583, 584, 585, 586, 587, 588, 589, 590, 591, 592, 593, 594, 595, 596, 597, 598, 599, 600, 601, 602, 603, 604, 605, 606, 607, 608, 609, 610, 611, 612, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619, 620, 621, 622, 623, 624, 625, 626, 627, 628, 629, 630, 631, 632, 633, 634, 635, 636, 637, 638, 639, 640, 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651, 652, 653, 654, 655, 656, 657, 658, 659, 660, 661, 662, 663, 664, 665, 666, 667, 668, 669, 670, 671, 672, 6







# Указ Президиума Верховного Совета Грузинской ССР ОБ ОБРАЗОВАНИИ ИЗБИРАТЕЛЬНЫХ ОКРУГОВ ПО ВЫБОРАМ В ВЕРХОВНЫЙ СОВЕТ ГРУЗИНСКОЙ ССР

ПРОДОЛЖЕНИЕ.

### АХАЛКАЛАКСКИЙ РАЙОН

118. Ахалкалакский избирательный округ (центр — здание Ахалкалакского райисполкома Совета депутатов трудящихся).

В границах: г. Ахалкалаки и села Вацханского сельского Совета: Вацхани, Чамдвалара, Мурджахети, Хосли и Мартуни.

119. Аравский избирательный округ (центр — село Арава).

Аравский сельский Совет и село Хулгумо Карткамского сельского Совета.

120. Аластанский избирательный округ (центр — село Аластани).

Сельские Советы: Аластанский и Азавертский.

121. Баралетский избирательный округ (центр — село Баралети).

Сельские Советы: Баралетский и Кочийский.

122. Дилский избирательный округ (центр — село Дилиса).

Сельские Советы: Дилский, Карткамский (кроме села Хулгумо) и село Хереина Вацханского сельского Совета.

123. Окамский избирательный округ (центр — село Оками).

Сельские Советы: Окамский, Кумурдойский, Суддидский, Кардахский и Хаветский.

### БОГДАНОВСКИЙ РАЙОН

124. Богдановский избирательный округ (центр — поселок Богданова).

Богдановский поселковый Совет (кроме села Джиграшени) и Гареловский сельский Совет.

125. Джиграшенский избирательный округ (центр — село Джиграшени).

Сельские Советы: Гондриосский, Эпийский и село Джиграшени Богдановского сельского Совета.

126. Гандзанийский избирательный округ (центр — село Гандзани).

Сельские Советы: Гандзанийский, Сатхский и Тамбовский.

### ДМАНИСКИЙ РАЙОН

127. Гомаретский избирательный округ (центр — село Гомарети).

Сельские Советы: Гомаретский, Кировский, Саркветский, Карабулакский.

128. Амамлоийский избирательный округ (центр — село Амамло).

Сельские Советы: Амамлоийский, Ирганайский, Муганлоийский, Сакриерский и Квемо-Орзаманский.

129. Дманиский избирательный округ (центр — поселок Дманиси).

Дманиский поселковый Совет и сельские Советы: Гантадский, Диди-Дманисский и Кизилдманский.

### ЦАЛСКИЙ РАЙОН

130. Цалский избирательный округ (центр — поселок Цалка).

### ЦАЛСКИЙ ПОСЕЛКОВЫЙ Совет.

131. Бештапенский избирательный округ (центр — село Бештапени).

Сельские Советы: Башкойский, Бештапенский и село Санта Цинцарийского сельского Совета.

132. Авранлоийский избирательный округ (центр — село Аврандо).

Сельские Советы: Авранлоийский, Хачкойский.

133. Едиклийский избирательный округ (центр — село Едиклиса).

Куцбийский сельский Совет и село Едиклийского сельского Совета: Едиклиса, Аязми и Нардвани.

134. Бедианский избирательный округ (центр — поселок Бедиани).

Поселковые Советы: Бедианский и Триалетский; села Едиклийского сельского Совета: Гуна-Наа и Такилиса, села Цинцарийского сельского Совета: Цинцари и Дарако.

135. Тетрицарийский избирательный округ (центр — город Тетри-Царо).

Тетрицарийский городской Совет и сельские Советы: Дагетхачинский и Дманиский.

136. Манглинский избирательный округ (центр — поселок Манглиси).

Манглинский поселковый Совет и сельские Советы: Ахалосопельский, Тонетский, Ирагский, Клейдский, Орбетский и Шехветлийский.

### ТЕТРИЦАРОУСКИЙ РАЙОН

137. Асуретский избирательный округ (центр — село Асурети).

Сельские Советы: Асуретский, Борбайский, Дуринский, Кюдский, Чхивитский, Цинцарийский и Джорджинский.

138. Болнисский избирательный округ (центр — город Болниси).

Болнисский городской Совет.

139. Фахралыйский избирательный округ (центр — село Фахрадо).

Сельские Советы: Фахралыйский и Сарчалыйский.

140. Арахлоийский избирательный округ (центр — село Арахло).

Имиррасанский сельский Совет.

141. Квешский избирательный округ (центр — село Квеси).

Квешский поселковый Совет и сельские Советы: Дарбазский, Квешский и Акуретский (кроме села Анаурта).

142. Квемо-Болнисский избирательный округ (центр — село Квемо-Болниси).

Сельские Советы: Болнисский, Квемо-Болнисский, се-

### ло Анаурта Акуретского сельского Совета.

143. Марнеульский избирательный округ (центр — г. Марнеули).

Город Марнеули.

144. Алгетский избирательный округ (центр — село Алгети).

Сельские Советы: Алгетский и Капанакхский.

145. Орджоникидзевский избирательный округ (центр — село Орджоникидзе).

Сельские Советы: Орджоникидзевский, Курларский и Кизил-Адлийский.

146. Качаганский избирательный округ (центр — село Качагани).

Сельские Советы: Касумлоийский и Качаганский.

147. Шулаверский избирательный округ (центр — село Шулавери).

Сельские Советы: Тамарский, Куларский и Шулаверский.

148. Шаумянский избирательный округ (центр — поселок Шаумяни).

Шаумянский поселковый Совет и сельские Советы: Ахерский и Оперский.

149. Садахлоийский избирательный округ (центр — село Садахло).

Сельские Советы: Садахлоийский и Ходжорский.

### ГОРОД РУСТАВИ

150. Важа Пшавела избирательный округ (центр — школа № 13).

В границах: проспект Дружбы народов от № 37 до № 49 включительно; улица Мешхиский №№ 3, 5, 9, 11 и № 13; улица Кляшвили №№ 10, 12, 14; ул. Марджаншвили № 11; ул. Дадиани от № 2 до № 4б; ул. Пушкина от № 2 до № 4б.

151. Гурамишвили избирательный округ (центр — школа № 19).

В границах: улица Тбилисская №№ 35, 37, 39, 39-а, ул. Палиашвили от № 4 до № 16; проспект Дружбы народов №№ 12, 12-а, 12-б, 14, 16, 18, 20, 26, 29, 31, 33, 35; улица Кляшвили №№ 4, 7, 9, 11, 13, 15, 17, 19, 21; улица Шевченко №№ 8, 10, 12; ул. Киквидзе № 16; улица Марджаншвили №№ 3, 5, 7; улица Ахметели №№ 4 и 6; все дома по улице Меликшидзели.

152. Ленинский избирательный округ (центр — школа № 12).

В границах: общежитие техникума, улица Киквидзе от № 4 до № 22 включительно; улица Орджоникидзе №№ 2, 6; улица Кляшвили №№ 3, 5; проспект Дружбы народов №№ 1, 2, 15, 17, 19, 21, 23, 25, 27; улица Мачабели №№ 4, 6, 7, 8, 10, 12; улица Тбилисская №№ 27, 29, 31, 33, 35; улица Забегская № 31; нечетные номера улицы Яглуджской от № 1 до № 33 включительно; II и III поселок правого берега; улица Цуртвали №№ 1, 3, 5.

153. Металлургов избирательный округ (центр — Дворец культуры металлургов).

В границах: проспект Ленина, начиная от моста, №№ 1, 2 до заводоуправления; все улицы Бараташвили от № 13; улица Советская от № 3 до № 35 включительно; улица Дзержинского №№ 3, 4, 14, 16, 18; улица Строителей №№ 8, 10; ул. Комсомольская №№ 3, 5; улица Пионерская №№ 4, 6, 8, 10; Пионерский проезд № 22; улица Первого мая №№ 15, 17; все дома по Проезу Первого мая; улица Бостан-Калаи №№ 5, 7.

154. Комсомольский избирательный округ (центр — городской Дом культуры).

В границах: четные номера Спортивных улиц от № 2 до № 10; дома №№ 16, 18, 20 Пионерской улицы от Спортивной улицы до Первомайской; четные номера переулка Первомайской улицы от № 20 до № 32; четные номера Пионерской улицы от № 34 до № 44; I, II и III поселки Маринского канала, поселок Мтавари-Архи от № 1 до № 50 включительно.

155. Химиков избирательный округ (центр — Дом культуры химиков).

В границах: ул. Бараташвили от № 13 до № 31 включительно; улица Советская от № 2 до № 12 включительно; улица Руставели №№ 11; улица Советская №№ 16-а, 16-б, 18-а, 18-б, 20-а; улица Маяковского №№ 3, 4; улица Капкашвили от № 18 до № 32 включительно; улица Черкасская от № 26 и № 33 до полотна железной дороги; улица Конституции от № 33 до № 82 включительно; проезд Балачидзе №№ 4, 6, 8, 10.

156. Строителей избирательный округ (центр — Дом культуры строителей).

В границах: поселок Строителей, поселок Мтавари-Архи.

### КАЗБЕГСКИЙ РАЙОН

157. Казбегский избирательный округ (центр — поселок Казбети).

Казбегский район.

### ДУШЕТСКИЙ РАЙОН

158. Душетский избирательный округ (центр — город Душети).

Душетский городской Совет, сельские Советы: Анаурский и Чоннадеванский.

159. Базалетский избирательный округ (центр — село Базалети).

Сельские Советы: Базалетский, Гремисхеский и Мчадиджварский.

160. Пасанаурский избирательный округ (центр — поселок Пасанаури).

Пасанаурский поселковый Совет и сельские Советы: Гудамарский, Млетский, Чарталский.

(Окончание в следующем номере).

### ОТ КОМИССИИ ПО ОРГАНИЗАЦИИ ПОХОРОН С. А. ШАРАДЗЕНИДЗЕ

Гражданская панихида состоится 23 и 24 марта в 7 часов вечера на квартире покойного (ул. Кекелидзе № 14).

Вынос 25 марта в 16 часов дня на Сабуртальское кладбище.

Дирекция, партийный, профсоюзный и комсомольский комитеты навевают о смерти бывшего директора Руставского металлургического завода, депутата Верховного Совета Грузинской ССР, лауреата Ленинской премии

Соломона Авташвиливича ШАРАДЗЕНИДЗЕ,

Соломона Авташвиливича ШАРАДЗЕНИДЗЕ,

(Окончание в следующем номере).

# С. А. ШАРАДЗЕНИДЗЕ



развитие производства и подготовку молодых кадров для него.

Скоростными спончался видный инженер-металлург, бывший директор Руставского металлургического завода, заслуженный инженер республики, депутат Верховного Совета Грузинской ССР, член КПСС с 1943 года Соломон Авташвиливи Шарадзенидзе.

С. А. Шарадзенидзе относился к числу людей, которые все свои знания и энергию отдали служению народу. Ему принадлежат большая заслуга в деле развития металлургической промышленности республики.

С. А. Шарадзенидзе родился в 1913 году в г. Батуми. После окончания в 1930 году батумской средней школы он начал свою трудовую деятельность в качестве рабочего на батумских предприятиях. С 1932 года С. А. Шарадзенидзе — студент Грузинского индустриального института им. С. М. Кирова. По окончании института он работал смены инженером марленовского цеха завода «Запорожсталь». С 1937 по 1939 год находился в рядах Красной Армии, затем в ответ на начало Великой Отечественной войны работал на Зестафонском заводе ферросплавов.

С 1941 по 1945 год С. А. Шарадзенидзе находился на фронте в рядах действующей армии. После окончания войны работал сначала в Институте металла и горного дела Академии наук СССР, а с 1946 года — на Руставском металлургическом заводе. Будучи начальником марленовского цеха этого завода, С. А. Шарадзенидзе активно участвовал в подготовке основ для выплавки первой руставской стали и полного освоения производства. Вскоре опытный инженер выдвинул на должность заместителя главного инженера металлургического завода, а в 1957 году — директором завода. Именно на этом посту проявились его способности талантливого хозяйственного руководителя и организатора многочисленного коллектива.

В 1963—1965 годах С. А. Шарадзенидзе работает заместителем председателя Совета народного хозяйства Грузинской ССР, где он руководит отраслями тяжелой промышленности республики и всемерно заботится об их дальнейшем развитии.

С 1965 по 1970 год С. А. Шарадзенидзе вновь в главе Руставского металлургического завода, с большой энергией и знанием дела продолжал работу по

году была присуждена Ленинская премия. Он был автором многих изобретений и научных трудов.

Партия и правительство высоко оценили заслуги С. А. Шарадзенидзе перед Родиной и народом. Он был награжден двумя орденами Ленина и медалями.

С. А. Шарадзенидзе несколько раз избирался членом Центрального Комитета Компартии Грузии, депутатом Верховного Совета Грузинской ССР, членом бюро Руставского горкома КП Грузии, был делегатом XXII и XXIII съездов КПСС.

Светлый образ верного сына партии, выдающегося металлурга, талантливого хозяйственного руководителя и отзывчивого человека — Соломона Авташвиливи Шарадзенидзе надолго сохранится в памяти его товарищей.

В. Мжаванадзе, Г. Джавахишвили, Г. Дзоценидзе, И. Казанец, Н. Цакая, Ш. Кикадзе, В. Вадачкорея, А. Лабахуа, Е. Джапаридзе, Э. Гудушаури, З. Квачадзе, З. Чхеидзе, Р. Джапаридзе, Н. Гиоргадзе, З. Джапаридзе, О. Суладзе, Л. Харбедия, К. Баградзе.

### Коллектив Всесоюзного объединения «Тяжпромэкспорт» и аппарата советника

по экономическим вопросам посольства СССР в Индии и советские специалисты, работающие на строительстве металлургического завода в Бокаро, глубоко переживают безвременную кончину главного эксперта, консультанта по эксплуатации металлургического завода в Бокаро, бывшего директора Руставского металлургического завода, депутата Верховного Совета Грузинской ССР, лауреата Ленинской премии

Соломона Авташвиливича ШАРАДЗЕНИДЗЕ

и выражают искреннее соболезнование семье, близким и друзьям покойного.

Соломона Авташвиливича ШАРАДЗЕНИДЗЕ

и выражают искреннее соболезнование семье, близким и друзьям покойного.

# 50 ЛЕТ НА Боевом ПОСТУ

Исполнилось 50 лет газете «Советская Врстан» — органа Центрального Комитета Компартии Грузии, Президиума Верховного Совета и Совета Министров Грузинской ССР.

Ее первый номер под названием «Кармир астх» («Красная звезда») вышел 15 декабря 1920 года в городе Тбилиси.

Полувековой путь, пройденный газетой, богат историческими событиями. Ее история неотделима от истории Компартии Грузии — одного из боевых отрядов КПСС. История газеты является по существу историей борьбы рабочего класса, трудового крестьянства и народной интеллигенции за социалистическую преобразование, осуществленные в республике за прошедшие 50 лет под руководством Коммунистической партии.

Газета «Кармир астх» вместе с другими большевистскими газетами республики, следуя принципам большевистской печати, пропагандировала идеи марксизма-ленинизма, вел беспощадную борьбу против врагов революции, разоблачала антинародную сущность политики националистов и призвала трудящихся армян, проживающих в Грузии, к активной борьбе за Советскую власть.

В своих первых номерах «Кармир астх» опубликовала произведение В. И. Ленина «Детская болезнь «левизны» в коммунизме», а также известную статью И. В. Сталина «Политика Советской власти по национальному вопросу в России».

После выхода пятого номера коммунистическая газета была запрещена меньшевистским правительством. Выпуск «Кармир астх» был восстановлен лишь на второй день после установления Советской власти в республике. Приветствуя победу Советской власти, «Кармир астх» писала: «Теперь можно твердо сказать, что трудящиеся массы Закавказья, освобожденные от оков империализма, наконец-то свободно и солидарно определяют свою судьбу, предав забвению кошмарное господство врагов революции — националистов, межнациональную вражду, смогут объединеными силами продвинуть вперед дело полного освобождения грузинских, армянских, тюркских рабочих и беднейшего крестьянства».

В первые годы Советской власти в Грузии «Кармир астх» последовательно разъясняла трудящимся политику Коммунистической партии, ее цели в социалистической перестройке страны, призвала их на борьбу за



развитие экономики и культуры, за повышение жизненного уровня народа.

В Азербайджане, Армении и Грузии Советская власть получила в наследство разоренное в экономическом и финансовом отношении хозяйство. — писала газета. — Закавказье оgrabили представители капитала Европы, а меньшевики, дашики и мусаветисты перед своим крахом через Батуми отправили за границу находившиеся здесь все сырье, все народное богатство. Несмотря на это, наша страна все еще богата природными ресурсами. Решительными усилиями мы можем поднять Закавказье и тем самым еще раз доказать всему миру, что партия коммунистов способна еще на многие чудеса».

В эти годы боевой программой для большевиков Закавказья было известное письмо В. И. Ленина: «Товарищам-коммунистам в Азербайджане, Грузии, Армении, Дагестана, Горской республики». Публикуя этот исторический документ, «Кармир астх» активно боролась за осуществление задач, выдвинутых великим вождем, за установление тесного сотрудничества между закавказскими республиками в области экономики, политики и культуры.

Когда была создана Занавказская Федерация, газета «Кармир астх», которая до этого была переименована в «Мартак» (Боевой клич), стала одним из боевых органов Закавказья.

С 1927 года газета выходит под названием «Пролетар», а в 1938 году переименовывается в «Советская Врстан», и до сих пор она с честью носит название возрожденной республики, на знамени которой сегодня сияют два ордена Ленина.

На страницах газеты постоянно и о социалистическое строительство и движение за коммунистический труд. Нередко газета сама выступала инициатором соревнования между районами, предприятиями, колхозами и совхозами республики, а также между коллективами трудящихся братских республик.

Во всей полувековой истории главной темой «Советская Врстан» были интернациональное воспитание трудящихся, ленинская национальная политика и дружба народов, воплощением которой является наша республика.

В период подготовки и проведения 100-летнего юбилея В. И. Ленина каждый номер газеты был пронизан ленинской темой, образом мудрого вождя, пропагандой великого ленинского наследия. В эти дни в работе «Советская Врстан» применялись новые формы более интересного и целеустремленного освещения жизни трудящихся. Эти формы мы и сейчас используем в подготовке к полувековому юбилею нашей республики.

В период подготовки и проведения 100-летнего юбилея В. И. Ленина каждый номер газеты был пронизан ленинской темой, образом мудрого вождя, пропагандой великого ленинского наследия. В эти дни в работе «Советская Врстан» применялись новые формы более интересного и целеустремленного освещения жизни трудящихся. Эти формы мы и сейчас используем в подготовке к полувековому юбилею нашей республики.

В период подготовки и проведения 100-летнего юбилея В. И. Ленина каждый номер газеты был пронизан ленинской темой, образом мудрого вождя, пропагандой великого ленинского наследия. В эти дни в работе «Советская Врстан» применялись новые формы более интересного и целеустремленного освещения жизни трудящихся. Эти формы мы и сейчас используем в подготовке к полувековому юбилею нашей республики.

В период подготовки и проведения 100-летнего юбилея В. И. Ленина каждый номер газеты был пронизан ленинской темой, образом мудрого вождя, пропагандой великого ленинского наследия. В эти дни в работе «Советская Врстан» применялись новые формы более интересного и целеустремленного освещения жизни трудящихся. Эти формы мы и сейчас используем в подготовке к полувековому юбилею нашей республики.

На страницах «Мартак» и «Пролетара» тех вре-

мен перед нами ярко, как никогда, проходят годы трудового героизма трудящихся городов и сел республики, их патриотизм, самоотверженность в борьбе за выполнение задач предвоенных пятилеток, за строительство социализма.

В тяжелые годы Великой Отечественной войны «Советская Врстан» перестроила свою работу в соответствии с требованиями защиты священной Родины. На своих страницах она из номера в номер рассказывала о патристических подвигах советских людей на фронтах и в тылу, призвала доблестных сыновей и дочерей Грузии к героическому бою во имя разгрома коварного врага.

В послвоенные годы газета мобилизовывала трудящихся республики на успешное выполнение задач хозяйственного и культурного строительства, на укрепление экономической мощи страны.

На страницах газеты пропагандируются постоян и о социалистическое строительство и движение за коммунистический труд. Нередко газета сама выступала инициатором соревнования между районами, предприятиями, колхозами и совхозами республики, а также между коллективами трудящихся братских республик.

Во всей полувековой истории главной темой «Советская Врстан» были интернациональное воспитание трудящихся, ленинская национальная политика и дружба народов, воплощением которой является наша республика.

В период подготовки и проведения 100-летнего юбилея В. И. Ленина каждый номер газеты был пронизан ленинской темой, образом мудрого вождя, пропагандой великого ленинского наследия. В эти дни в работе «Советская Врстан» применялись новые формы более интересного и целеустремленного освещения жизни трудящихся. Эти формы мы и сейчас используем в подготовке к полувековому юбилею нашей республики.

На примерах тех, кто боролся за победу Советской власти в Грузии, кто защищал ее, на примерах интернациональных коллективов мы воспитываем молодежь. На страницах газеты большое место уделяется показу развития национальной культуры, социалистической по содержанию культуры народов нашей страны, в частности культуры грузинского народа. Популяризуются как наследие классиков, так и произведения современных видных представителей литературы и искусства.

В центре внимания газеты — воспитание трудящихся в духе коммунистической ответственности и идейной стойкости, в духе сознательного соблюдения советских законов и социалистического правопорядка.

В период подготовки и проведения 100-летнего юбилея В. И. Ленина каждый номер газеты был пронизан ленинской темой, образом мудрого вождя, пропагандой великого ленинского наследия. В эти дни в работе «Советская Врстан» применялись новые формы более интересного и целеустремленного освещения жизни трудящихся. Эти формы мы и сейчас используем в подготовке к полувековому юбилею нашей республики.

В период подготовки и проведения 100-летнего юбилея В. И. Ленина каждый номер газеты был пронизан ленинской темой, образом мудрого вождя, пропагандой великого ленинского наследия. В эти дни в работе «Советская Врстан» применялись новые формы более интересного и целеустремленного освещения жизни трудящихся. Эти формы мы и сейчас используем в подготовке к полувековому юбилею нашей республики.

В период подготовки и проведения 100-летнего юбилея В. И. Ленина каждый номер газеты был пронизан ленинской темой, образом мудрого вождя, пропагандой великого ленинского наследия. В эти дни в работе «Советская Врстан» применялись новые формы более интересного и целеустремленного освещения жизни трудящихся. Эти формы мы и сейчас используем в подготовке к полувековому юбилею нашей республики.

В период подготовки и проведения 100-летнего юбилея В. И. Ленина каждый номер газеты был пронизан ленинской темой, образом мудрого вождя, пропагандой великого ленинского наследия. В эти дни в работе «Советская Врстан» применялись новые формы более интересного и целеустремленного освещения жизни трудящихся. Эти формы мы и сейчас используем в подготовке к полувековому юбилею нашей республики.

Газета всегда черпала свои материалы из глубины жизни, вдохновлялась и воодушевлялась большими и малыми успехами, бичевала чуждое, упорно боролась за осуществление политики Коммунистической партии.

Прошедшие 50 лет дают нам право оглянуться назад не только для того, чтобы осмыслить и оценить то, что сделано, но и для того, чтобы еще лучше понять сегодняшний день, яснее представить наш завтрашний день, чтобы вглядеться еще ближе в жизнь, быть всегда в центре тех проблем и событий, которыми живет наша страна, наша республика.

Вступая в свое второе пятидесятилетие, «Советская Врстан»



Д. Степанченко

ГЕРОИ СРАЖАЛИСЬ БЛИЗ НОВАРЫ

ОТРЫВОК ИЗ ДОКУМЕНТАЛЬНОЙ ПОВЕСТИ О НАЦИОНАЛЬНОМ ГЕРОЕ ИТАЛИИ ФОРЕ МОСУЛИШВИЛИ.

Серджио, Стефано, многие другие итальянские бойцы устремились вокруг Грузии и, раскачивая головами в такт мелодии, тоже подпевали им, хотя и не знали слов.

попадали в плен, и судьба их зачастую была предрешена. Больше они никогда не возвращались. Гитлеровцы и фашисты глумились над теми, павших партизан, а заваченных живыми в плен подвергали пыткам и истязаниям.

От стакана выпитого вина лица партизан, всегда обветренные и почерневшие, теперь повеселели и покрылись румянцем. Да разве эти люди не имели права на недолгие часы отдыха, разве они не имели права вот так, спокойно, присесть, поговорить, спеть песню?

Форе оказался в самом центре импровизированного хора. После «Сулико» снова запели пьемонтские песни. Теперь итальянцам подпевали грузины и русский парень Володя, всего несколько недель назад пришедший в батальон.

Время короткой паузы Серджио Мурдана вытаскивал из кармана куртки небольшую книжечку и раскрывал ее на одной из страниц. А потом неожиданно зашел трогательную песню о собаке и ее семерых щенках. В песне говорилось, что суровый хозяин положил в мешок всех щенят и безжалостно бросил их в холодные воды реки.

Когда Володя начал читать стихи, итальянцы смолкли, а Серджио Мурдана, видимо, понял, о чем он говорил, и протянул ему небольшую книжечку.

Окончание. Начало см. в номере от 20 марта.

Серджио Мурдана, видимо, не один раз начинал эту мелодию, потому что, когда он закрыл книжечку, бойцы все еще продолжали петь.

Да, правда! — проговорил Форе, листая книгу. — Вот так встреча с нашим земляком! Вот так сюрприз! Я читал его стихи и любил их.

русского поэта, изданный на итальянском языке.

Голубоглазый и светловолосый русский парень Володя внимательно прислушивался к мелодии, которую пели итальянцы по главе с Серджио, и вдруг вскрикнул: — Форе, слушай внимательно. Это же наш Сергей Есенин! Итальянцы, оказывается, знают его. Слушай, слушай, Форе! Они поют есенинскую «Песню о собаке». Как же в ней говорится? Ты помнишь? По-моему, вот так:

...Семерых оценила сука, Рыхлых семерых щенят. До вечера она их ласкала. Причесывая языком, И струялась снежок под теплым ее животом...

Итальянцы, оказывается, знают его. Слушай, слушай, Форе! Они поют есенинскую «Песню о собаке».

Знаешь, я ведь недочитавший студент, — ответил Серджио. — А у студента, кроме нескольких книг да красной подруги-однокурсницы, ничего нет. Когда учился в Турине, то интересовался всем: французскими романами, немецкой философией, русской поэзией.

Когда Володя начал читать стихи, итальянцы смолкли, а Серджио Мурдана, видимо, понял, о чем он говорил, и протянул ему небольшую книжечку.

Можно сказать, я тоже был студентом. Правда, до университета не дошел, как ты. Но учиться любил, много читал. Когда закончил школу, пошел на агрономический курс. Хотел стать агрономом. Это было в небольшом городке Сигнари. Край мой, где я родился и вырос, земледельческий. Отец и мать у меня крестьяне. Я постоянно видел нелегкий труд односельчан. Сам подсоблял землю и все, что полевное растет на ней. Учился, чтобы помочь землякам своим трудом.

Под теплым ее животом...

Сборник Сергея Есенина передавали из рук в руки. Его бережно полагали русский парень Володя, грузины Вахтанг, Шота и Платон, за-

тем рядом сидевшие итальянские партизаны.

— А как же дальше вышло? — спросил Серджио, взяв в руку горящую сигарету.

Форе молча смотрел на севящийся огонек и ответил не сразу: — А что дальше? Ты же знаешь это. Пошел на службу в Красную Армию. Служил солдатом, потом старшиной. На фронте много повидал горя людского. Разрушенные города, сожженные села. Очень много горя причинили нашей стране фашисты. И как они расплачивались за все то, что натворили на советской земле!

Форе молк. Серджио продолжал курить. Дым от сигареты теплыми струями обволакивал лицо грузинского бойца.

Форе и Серджио легли в рядом в накуренного помещика Народного дома деревни Карпуньино. Вместе с итальянскими бойцами Форе, Шота, Вахтанг, Платон и Володя прошли несколько километров, пока добрались до одинокого крестьянского дома, где располагался один из взводов батальона «Пепино».

Страна наша такой разгорелась, такие высоты открывались перед ней! — снова заговорил Форе. — А тут вдруг война. В нашей деревне тогда только хлеб начинал косить. Мне нанануе письмо родные прислали...

Форе и Серджио легли в рядом в накуренного помещика Народного дома деревни Карпуньино. Вместе с итальянскими бойцами Форе, Шота, Вахтанг, Платон и Володя прошли несколько километров, пока добрались до одинокого крестьянского дома, где располагался один из взводов батальона «Пепино».

На фронте на моих глазах много людей погибло. И все это наши люди, мои сверстники. И в плену я страдался. Там понял, что значит фашизм. Какие партии от рук этих мерзавцев погибли! Да, Гитлер весь Европу разорил, столько свежих могил нарыто. Землянка, как тело струблями, покрялась.

Форе и Серджио легли в рядом в накуренного помещика Народного дома деревни Карпуньино. Вместе с итальянскими бойцами Форе, Шота, Вахтанг, Платон и Володя прошли несколько километров, пока добрались до одинокого крестьянского дома, где располагался один из взводов батальона «Пепино».

Бойцы взвода уснули. Из дальнего угла слышался приглушенный храп. Кто-то ворочался; шурша сеном. Было слышно, как за окном шел дождь.

Форе и Серджио легли в рядом в накуренного помещика Народного дома деревни Карпуньино. Вместе с итальянскими бойцами Форе, Шота, Вахтанг, Платон и Володя прошли несколько километров, пока добрались до одинокого крестьянского дома, где располагался один из взводов батальона «Пепино».

После того, что я перенес в плену, — сказал Форе, — никогда больше не дамся в руки немцам. Если снова что-либо подобное случится, то это будет жаркий бой до последней пули. А потом... потом... лучше гибель!

Зачем ты так говоришь, Форе? — откликнулся Серджио Мурдана. — Нам не ново думать о таком исходе. Мы еще повоем и покорежим фашистов, на что способны. У тебя ведь все идет хорошо. О твоём умении воевать все бойцы и командованные зоны знают. Ты забыл, сколько успешных операций под твоим руководством прошло? По-моему, ты напрасно отказался от предложения принять командование отдельным батальоном. Ты не думай, что это предложение исходило только от наших невысокого ранга командиров. Его сразу же поддержали Москателли и Гастоне. А они оба понимают толк в партизанах. У тебя ведь кадров служба за плечами и не где-нибудь, а в Красной Армии. У тебя фронтный опыт...

Не первый ты об этом говоришь мне, — ответил Форе. — Но я думаю, что поступил правильно, когда отказался. Дело не в должности, а в честном отношении к любому делу. Надо просто быть в жизни хорошим человеком, а на войне — достойным солдатом. Этого мне прежде всего хочется... Да, ты прав. У нас еще есть в запасе время. Надо непременно показать, на что мы способны...

Не первый ты об этом говоришь мне, — ответил Форе. — Но я думаю, что поступил правильно, когда отказался. Дело не в должности, а в честном отношении к любому делу. Надо просто быть в жизни хорошим человеком, а на войне — достойным солдатом. Этого мне прежде всего хочется... Да, ты прав. У нас еще есть в запасе время. Надо непременно показать, на что мы способны...

Не первый ты об этом говоришь мне, — ответил Форе. — Но я думаю, что поступил правильно, когда отказался. Дело не в должности, а в честном отношении к любому делу. Надо просто быть в жизни хорошим человеком, а на войне — достойным солдатом. Этого мне прежде всего хочется... Да, ты прав. У нас еще есть в запасе время. Надо непременно показать, на что мы способны...

Не первый ты об этом говоришь мне, — ответил Форе. — Но я думаю, что поступил правильно, когда отказался. Дело не в должности, а в честном отношении к любому делу. Надо просто быть в жизни хорошим человеком, а на войне — достойным солдатом. Этого мне прежде всего хочется... Да, ты прав. У нас еще есть в запасе время. Надо непременно показать, на что мы способны...



ХОККЕЙ

Новую победу одержали на чемпионате мира советские хоккеисты. Со счетом 8:1 они обыграли сборную команду Финляндии. Начало поединка проходило в острой борьбе — после первого периода счет был ничейный — 1:1. Лишь в третьем периоде превосходство сборной СССР стало очевидным.

Большой интерес вызвал поединок старых соперников — сборных команд Чехословакии и Швеции. Ни одной из сторон не удалось на протяжении всего матча создать сколько-нибудь осязательного перевеса в счете. Концовку матча сборная Швеции провела превосходно и одержала трудную победу со счетом 6:5.

ФУТБОЛ

В матчах одной шестнадцатой финала розыгрыша Кубка СССР по футболу, состоявшихся с 20 марта, зафиксированы следующие результаты: «Молдова» (Кишинев) — «Пахтакор» (Ташкент) — 0:1; «Алга» (Фрунзе) — «Динамо» (Киев) — 0:1; «Динамо» (Москва) — «Курбас» (Кемерово) — 2:1; СКА (Ростов-на-Дону) — «Шахтер» (Караганда) — 3:0; «Уралмаш» (Свердловск) — «Шахтер» (Донецк) — 1:1; «Торпедо» (Москва) — «Рубин» (Казань) — 1:0; «Динамо» (Минск) — «Спартак» (Орджоникидзе) — 0:0; «Черноморец» (Одесса) — «Аврар» (Брянск) — 2:2; «Памир» (Душанбе) — «Карпаты» (Львов) — 0:1.

Право выступать в одной восьмой финала наряду с чемпионом СССР — командой ЦСКА и «Динамо» (Тбилиси) завоевали в субботу футболисты «Пахтара» и «Динамо» (Москва). «Пахтара» (Киев), «Шахтера» (Донецк), «Торпедо» (Москва), «Динамо» (Минск), «Аврара», «Карпаты» и СКА (Ростов-на-Дону).

Из 21 тысяч сайгонских войск, вторгшихся в Лаос, сейчас, как явствует из сообщения газеты «Нью-Йорк таймс», там осталось около 9 тысяч, да и те находятся под непрерывным огнем патриотических сил. В то же время, указывает газета, официальные лица Белого дома продолжают уверять, что бегство сайгонских интервентов — это «упорядоченное отступление».

ШАХМАТЫ

БЕЛГРАД, 22 марта. (ТАСС). Чемпионка мира тибетская шахматистка Нона Гаприндашвили не уступает лидерства в международном турнире в честь Дня 8 Марта, проходящем в столице Югославии. Гаприндашвили делала девять очков из десяти возможных при одной отложенной партии.

КОНЫИ

Звание чемпионки СССР в спринтерской многоборье завоевала олимпийская чемпионка Людмила Титова. А большую золотую медаль абсолютного чемпиона страны в многоборье третий год подряд выиграл конский Валерий Лаурчик.

ХРОНИКА

Совет Министров Грузинской ССР назначил т. Чибурданидзе Д. Е. начальником Управления по иностранному туризму при Совете Министров Грузинской ССР.

СЕГОДНЯ В НОМЕРЕ — ШЕСТЬ СТРАНИЦ.

Редактор Ш. КАРКАРАШВИЛИ.

„Луноход-1“ программу пятого лунного дня выполнил полностью.

ЦЕНТР ДАЛЬНЕЙ КОСМИЧЕСКОЙ СВЯЗИ, 20 марта. (ТАСС). Советский автоматический аппарат «Луноход-1» в течение пятого лунного дня выполнял дополнительные и новую программу научно-технических экспериментов. Эта программа предусматривала тщательное изучение системы двух кратеров, к которым вышел самоходный аппарат в конце четвертого лунного дня. В ходе работы предполагалось уточнить размеры этих кратеров, изучить их форму, исследовать многочисленные вторичные кратеры, расположенные на их склонах и в зонах выброса лунного грунта, а также тщательно проанализировать химический состав грунта и его физико-механические характеристики.

Изучение системы кратеров началось с обхода полукилометрового кратера по северо-восточной части его крошки. Затем луноход опустился по склону большого кратера и выполнил стереоскопическую съемку его дна, склонов и внешних склонов двухсотметрового кратера. Самоходный аппарат пересек полукилометровый кратер по северному склону, вышел на его западную границу и углубился в зону выброса лунного грунта.

При движении лунохода выполнялась панорамная съемка склонов кратера и вторичных кратеров внутри него. В северо-западной части большого кратера был обнаружен очень свежий кратер диаметром 30 метров. Вал его сложен из камней размером 20—40 сантиметрами, а их выбросом проследовались на расстоянии до трех радиусов от крошки кратера. Исследование выброса свежих кратеров представляет интерес для понимания ударно-взрывного механизма их образования. В нескольких точках трассы выполнялся химический анализ грунта и по всей трассе измерялись его механические характеристики.

Во второй половине пятого лунного дня проводилось детальное исследование южных склонов большого кратера. Оперативная обработка телевизионной и телеметрической информации показала, что диаметр большого кратера равен 540 плюс-минус 20 метров, а малого — 240 плюс-минус 10 метров. Профили трассы, построенные по показаниям гиروهоризонта и датчика пройденного пути, показывают, что склоны большого кратера имеют наибольший уклон — 15 градусов, а малого — 20 градусов.

Увеличение средней скорости движения лунохода было обеспечено накопленным опытом его экипажа и группы управления. Так, например, уточнение курса автоматического аппарата выполнялось путем совместной статистической обработки фотограмметрических измерений телевизионных изображений Солнца, солнечных теней, местных ориентиров, а также показаний датчиков углов поворота, остронаправленной антенны и фотоэлектрического датчика Солнца, установленных на луноходе. Это позволило существенно увеличить протяженность маршрута в каждом сеансе движения одновременно с уменьшением времени, затрачиваемого на движение, и увеличением времени на проведение научных экспериментов, по сравнению с каждым из предыдущих дней.

Таким образом, запланированная на пятый лунный день программа научно-технических экспериментов полностью выполнена.

В период с 20 марта по 6 апреля автоматический аппарат будет находиться в стационарном положении.

Юбилейный вечер, посвященный 25-летию со дня создания Государственного ансамбля народного танца Грузии, состоялся 31 мая в новом концертном зале Тбилиси. С докладом о творческом пути этого прославленного коллектива выступил заслуженный деятель искусств профессор П. Хуча. Затем состоялся юбилейный концерт. (ГрузТАГ).

60 В СЕВЕРНЫХ КОНТИНЕНТАХ. НОВОСТИ • СОБЫТИЯ • КОММЕНТАРИИ

ВПЕЧАТЛЯЮЩИЕ ПЕРСПЕКТИВЫ

Мировая печать, видные общественные и политические деятели многих стран продолжают комментировать впечатляющие перспективы развития народного хозяйства СССР, начертанные в проекте Директив XXIV съезда КПСС.

ДЕЛИ. Бомбейская газета «Дейли марагха» пишет, что проект Директив XXIV съезда КПСС по пятилетнему плану развития народного хозяйства СССР на 1971—1975 годы является новым важным шагом в деле дальнейшего увеличения промышленного и сельскохозяйственного производства.

БОГОТА. Проект Директив XXIV съезда КПСС свидетельствует о том, что советская экономика обладает способностью развиваться с бесперебойно и без кризисов и ее развитие направлено на дальнейшее улучшение благосостояния советского народа, повышение производительности мощи государственной, а также в результате выполнения нового пятилетнего плана, значительно возрастет жизненный уровень советского народа.

ХЕЛЬСИНКИ. Газета «Хувудстадбладет» отмечает реализацию проекта Директив XXIV съезда КПСС. Отмечая широкое жилищное строительство в Советском Союзе, неуклонное увеличение заработной платы трудящихся, огромные расходы Советского государства на социальные и культурные нужды, «Хувудстадбладет» пишет, что в результате выполнения нового пятилетнего плана значительно возрастет жизненный уровень советского народа.

УСПЕХ ДЕМОКРАТИЧЕСКИХ ПАРТИЙ

ПАРИЖ, 22 марта. (ТАСС). Французская компартия с удовольствием отмечает, что второй тур голосования принес определенный успех демократическим партиям, которые достигли в большинстве коммун широкого единства перед лицом реакционной коалиции, руководимой союзом демократов в защиту республики, занял заместитель Генерального секретаря ФКП Жорж Марше, комментируя предварительные итоги муниципальных выборов.



ПАТРИОТЫ АТАКУЮТ. Бойцы Народных вооруженных сил освобождения Южного Вьетнама атакуют укрепленные позиции американо-сайгонских войск в провинции Тхьятхен.

Новое антикоммунистическое выступление китайского руководства

18 марта сего года китайское руководство выступило с пространной ставкой редакций журнала «Хунцзи» и газет «Жэньминь жибао» и «Цаифанжянь бао», формально посвященной 100-летию Парижской Коммуны. В статье развигается известная концепция маоизма, изложенная в материалах IX съезда КПК, содержащих извержение марксистско-ленинского учения, пришедшего Парижской Коммуны. Статья полна грубых нападок и клевет на Коммунистическую партию Советского Союза, другие марксистско-ленинские партии, на общий курс международного коммунистического движения.

СМОТРИТЕ СЕГОДНЯ: Кино: «Октябрь», «Амфилохи», «Саргаловый мост», «Иван Грозный». ТЕАТР: Тбилисский государственный театр оперы и балета имени К. Маршавиани.

АДРЕС РЕДАКЦИИ: Тбилиси, пр. Руставели, 42

ТЕЛЕФОНЫ: приемная — 93-11-58; заместители редактора — 93-15-54, 93-18-07; ответственнй секретарь — 93-17-06; заместители ответственного секретаря — теория — 93-16-27; литература и искусство — 93-93-28; науки, вузов и школ — 93-50-61; промышленность, транспорта и товароборота — 93-22-34; сельское хозяйство — 93-17-54, 93-13-54; иностранной информации — 93-11-01; иллюстрации — 93-83-65; общественная приемная — 93-18-59; заведующий редакцией — 93-24-80; типография издательства ЦК КП Грузии тбилиси, ул. Ленина, 14.